

DECOLONIAL VOICES

*Chicana and Chicano
Cultural Studies in
the 21st Century*

ARTURO J. ALDAMA and
NAOMI H. QUIÑONEZ, editors



INDIANA
University Press

Bloomington & Indianapolis

CONTENTS

Foreword <i>Maria Herrera-Sobek</i>	vii
Acknowledgments	xii
Introduction: ¡Peligro! Subversive Subjects: Chicana and Chicano Cultural Studies in the 21st Century <i>Arturo J. Aldama and Naomi H. Quiñonez</i>	i

PART I. DANGEROUS BODIES

1. Millennial Anxieties: Borders, Violence, and the Struggle for Chicana and Chicano Subjectivity <i>Arturo J. Aldama</i>	11
2. Writing on the Social Body: Dresses and Body Ornamentation in Contemporary Chicana Art <i>Laura E. Pérez</i>	30
3. New Iconographies: Film Culture in Chicano Cultural Production <i>Ramón García</i>	64
4. Penalizing Chicano/a Bodies in Edward J. Olmos's <i>American Me</i> <i>Frederick Luis Aldama</i>	78
X 5. Biopower, Reproduction, and the Migrant Woman's Body <i>Jonathan Xavier Inda</i>	98
6. Anzaldúa's <i>Frontera</i> : Inscribing Gynetics <i>Norma Alarcón</i>	113

PART II. DISMANTLING COLONIAL/ PATRIARCHAL LEGACIES

7. Re(Riting) the Chicana Postcolonial: From Traitor to 21st Century Interpreter <i>Naomi H. Quiñonez</i>	129
---	-----

8. How the Border Lies: Some Historical Reflections <i>Patricia Penn-Hilden</i>	152
9. "See How I Am Received": Nationalism, Race, and Gender in <i>Who Would Have Thought It?</i> <i>Amelia María de la Luz Montes</i>	177
10. Engendering Re/Solutions: The (Feminist) Legacy of Estela Portillo Trambley <i>Cordelia Candelaria</i>	196
11. <i>Unir los Lazos</i> : Braiding Chicana and Mexicana Subjectivities <i>Anna M. Sandoval</i>	209
12. Borders, Feminism, and Spirituality: Movements in Chicana Aesthetic Revisioning <i>Sarah Ramirez</i>	223

PART III. MAPPING SPACE AND RECLAIMING PLACE

X 13. Border/Transformative Pedagogies at the End of the Millennium: Chicana/o Cultural Studies and Education <i>Alejandra Elenes</i>	245
O 14. On the Bad Edge of <i>La Frontera</i> <i>José David Saldívar</i>	262
15. "Here Is Something You Can't Understand . . .": Chicano Rap and the Critique of Globalization <i>Pancho McFarland</i>	297
16. A Sifting of Centuries: Afro-Chicano Interaction and Popular Musical Culture in California, 1960–2000 <i>Gaye T. M. Johnson</i>	316
17. Narratives of Undocumented Mexican Immigration as Chicana/o Acts of Intellectual and Political Responsibility <i>Alberto Ledesma</i>	330
18. <i>Teki Lenguas del Yollotzín</i> (Cut Tongues from the Heart): Colonialism, Borders, and the Politics of Space <i>Delberto Dario Ruiz</i>	355
19. The Alamo, Slavery, and the Politics of Memory <i>Rolando J. Romero</i>	366
20. Color Coded: Reflections at the Millennium <i>Vicki L. Ruiz</i>	378
Contributors	389
Index	393